

## Yuhana Sawana

### *Foli*

<sup>1</sup> Sεbε jin farani lemεniya mɔɔilu la dεkuru maoobakɔrɔ le la. N ye a lawala n kaninba Kayusi ma. I duman n ye, baa an bεε ye taamala ka bεn Alla la tuja ma.

<sup>2</sup> N kaninba, n ye Alla tarala ko i ye to kεndεyani rɔ, ko i la ko bεε ye sabati, ikomin i sɔlɔmε sabatini Alla la ko rɔ ja mεn ma.

<sup>3</sup> An badenma nenematɔmɔnin doilu seni yan, ii ka i la ko fɔ. Ii ka a fɔ ko i fasani Alla ma, ko i ye taamala ka bεn a la tuja ma. N səwara wo rɔ kosεbε,

<sup>4</sup> baa ni n ka a mεn ko n denilu ye taamala ka bεn Alla la tuja ma, foyi te n səwala ka tamin wo kan.

### *Kayusi la taamajapnuma*

<sup>5</sup> N kaninba, i ye an badenma nenematɔmɔninilu dεmennna, hali ni i tun ma woilu lən kɔrɔman. I wa a kε ten, i ye a yirakala ko i ye lemεniya mɔɔ le ri.

<sup>6</sup> I ka kaninteya yiraka badenma nenematɔmɔnin woilu la ja mεn ma, ii ka wo fɔ lemεniya mɔɔilu la dεkuru ye yan. Awa, ni i ri ii dεmen ii la taama rɔ wo ja ma, mεn di Alla lasεwa, wo ri bεn kosεbε,

<sup>7</sup> baa ii ye taama wo kεla Nenematɔmɔnin de ye. Ii te sɔnna ka lemεniyabaliilu la dεmenni foyi mira.

<sup>8</sup> Wo le kosən, andeilu ka kan ka mɔɔ su woilu makɔŋa. Ni wo kεra, an di kε ii baaranɔɔnma le ri Alla la tuja lase ko rɔ mɔɔilu ma.

*Diyoterefu ni Demetirusi la ko*

<sup>9</sup> Nba, n ka kuma doilu sεbε ka a lawa lemεniya maoɔilu la dεkuru ma ye. Koni Diyoterefu tε sənna an na kumailu ma muume, baa a ye a fε ka ke ye maoɔilu la maoɔba ri.

<sup>10</sup> Wo le kosən, ni n sera ye, a ye kojuu mεnilu kεla, n di wo bεε labə gbe rɔ, baa a ye an mafəla kuma juuilu la. Koni Diyoterefu ma dan wo ma de. An badenma penemata mənin mεnilu kelayani, a ti sən woilu jiya ko ma a wara. Lemεniya maoɔ mεnilu fanan ka a fɔ ko ii ri karanden woilu lajiya, a ri woilu laban wo ma, ka ban ka ii gbεn ka bɔ lemεniya maoɔilu la dεkuru rɔ.

<sup>11</sup> N kaninba, i kana maoɔ la kojuu ladən. Eεn de, i ye maoɔ la kojuma ladən. Maoɔ mεnilu ye kojuma kεla, woilu ye Alla la maoɔilu le ri. Koni maoɔ mεnilu ye kojuu kεla, woilu ma Alla yen.

<sup>12</sup> Nba, bεε ye Demetirusi la sereya bəla, tuŋa fanan ye a bəla. An fanan ye a la sereya le bəla. I ka a lɔn ko an na sereya ye tuŋa le ri.

*Kuma laban*

<sup>13</sup> Nba, kuma siyaman ye n fε ka a fɔ i yε, koni n tε a fε ka wo bεε ke sεbε ri.

<sup>14</sup> N miri ye a la ko a tε mεn ba kε n di wa bɔ i fε. An di kuma ja ni ja.

<sup>15</sup> Kisi ni nεma i yε. I teri mεnilu ye yan, woilu ye i fola. I ye n terilu kelen kelenna bεε fo n yε ye.

**Alla la Kitabu Seniman  
Portions of the Holy Bible in the Sankaran Maninka  
language of Guinea  
Des portions de la Sainte Bible dans la langue  
Sankaran Maninka de Guinée**

copyright © 2022 Pioneer Bible Translators

Language: Sankaran Maninka

Translation by: Pioneer Bible Translators

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution Share-Alike license 4.0.

You have permission to share and redistribute this Bible translation in any format and to make reasonable revisions and adaptations of this translation, provided that:

You include the above copyright and source information.

If you make any changes to the text, you must indicate that you did so in a way that makes it clear that the original licensor is not necessarily endorsing your changes.

If you redistribute this text, you must distribute your contributions under the same license as the original.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

Note that in addition to the rules above, revising and adapting God's Word involves a great responsibility to be true to God's Word. See Revelation 22:18-19.

2025-05-15

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 14 May 2025 from source files dated 15 May 2025

bb49d365-c43a-57d0-a386-570745648030